

ЎЗБЕК ФОРМАЛ ТИЛШУНОСЛИГИДА КЕСИМ ВА ГАП ТАЛҚИНИ

Ибрагимова Фарангизхон

Аннотация: Ушбу мақолада ўзбек формал тилшунослигида кесим ва гап талқини ҳақида гап боради. Бунда 20 аср бошларида ўзбек тилшунослигида буюк Бобоқолонларимизнинг олиб борган изланишлар тақдирлаб ўтилган.

Калит сўзлар: кесим, тилшунослик, фонетик, лексик, грамматика

Abstract: This article talks about participle and sentence interpretation in Uzbek formal linguistics. The research conducted by our great Grandfathers in Uzbek linguistics at the beginning of the 20th century was highlighted.

Key words: predict, linguistics, phonetics, lexis, grammar

Аннотация: В данной статье говорится о толковании причастий и предложений в узбекской формальной лингвистике. Освещены исследования, проведенные нашими прадедами в области узбекского языкознания в начале XX века.

Ключевые слова: сказуемое, лингвистика, фонетика, лексика, грамматика.

XX асрнинг бошларида ўзбек халқи ва маданияти олдида турган, тил, она тили таълими «тилсиз онанинг тилини чиқариш» билан алоқадор муаммоларнинг амалий ечимини беришга хизмат қила оладиган илмий йўналиш Европа давлатларида, Шарқда XIX асрдаёқ янгича тараққиёт йўлига юз тута бошлаган Туркияда синовдан ўтиб, Россиянинг туркий ўлкаларида амалда қўлланилаётган мана шу формал тилшунослик эди. Бу тилшуносликнинг илк қалдирғочларини жумладан, изчил фонетик ёзувни оммалаштириш (эски ўзбек – араб ёзувини ислоҳ этиш ёки латинлаштириш), тарихий анъаналарни ҳисобга олган ҳолда ҳозирги халқ шевадар материаллари асосида замонавий адабий меъёрларини белгилаш, она тилидан таълим усули ва воситаларини янгиллаш, ғарбий хорижий тиллар таълимини йўлга қўйиш ва ҳ.н) Фурқат, Завқий, Аваз Ўтарлар орзу қилган бўлса, жадид маърифатпарварлари ҳаётга олиб кела бошладилар. Бу ишда Саидрасул Саидазизов, Шорасул Зуннун, Ашурали Зоҳирий, Мунавварқори Абдурашидхонов, Боту (Маҳмуд Ҳодиев), Абдулла Авлоний, Элбек, Қайом Рамазон кабилар жонбозлик кўрсатди, Абдурауф Фитратнинг 1924-25-йилларда нашр этилиб, ўтган асрнинг 30-йилларигача мактаб таълими тизимида «Она тили» ўқув предметида дарслик сифатида амалиётда бўлган «Сарф» ва «Наҳв» китобларида формал тилшуносликнинг француз лингвистикаси таъсирида турк тилшунослигида тарқала бошлаган «мазмундан шаклга» («фикрдан ифодага») йўналиши тамойиллари асосида

тилимиз фонетик, лексик ва грамматик сатҳлари бирликларининг илк нисбатан тўлиқ ва ўз даври учун замонавий тавсифи ўз аксини топди. Деярли шу даврда Қозон лингвистик мактабининг намояндаси бўлган ҳолда ўзбек тили қурилиши баёнида, асосан, замонавий адабий тил ва шеваларнинг синхроник тавсифи (формал тилшунослик, Москва лингвистик мактаби талқинининг «шаклдан мазмунга» йўналиши) тамойиллари асосида йўл тутган Е.Д.Поливановнинг «Краткая грамматика узбекского языка» (Ташкент-Москва, 1926) китоби ҳам нашрдан чиқиб, илмий жамоатчилик орасида оммалашди. Е.Д.Поливанов тутган йўл тасодифий эмас эди – замонавий туркий тиллардан биринчиларидан бўлиб нисбатан тўлиқ синхроник тавсифи берилган, Олтой миссионерлар гуруҳи (асосан, Н.И.Ильминский) томонидан тузилиб, 1869 йилда Қозонда нашр этилган ва кейинчалик, туркийшунослар – жумладан, академик А.Н.Кононов фикрига кўра, бошқа туркий тиллар қурилиши синхроник тавсифини беришда намуна вазифасини ўтаган «Грамматика алтайского языка» шу методологик асосда яратилган эди. XX асрнинг 30-йилларидан бошланган жадидчилик ҳаракатининг қатағони, Фитрат, Боту, Элбек каби ўнлаб ватанпарвар – маърифатпарварларга, туркий халқларга хайрихоҳлик назари билан қараган Е.Д.Поливанов каби зиёлиларга «халқ душмани» машъум тамғаси босилиб, жисмоний йўқ қилиниши, асарларини тилга олиш жиноят деб қаралиши ўзбек тилшунослигида формал тилшуносликнинг Абдурауф Фитрат бошлаб берган йўналишининг эмас, балки Н.К.Дмитриевнинг асарларида ўз аксини топган талқинларининг кенг оммалашishiга асос бўлди. Бунинг, албатта, яна бошқа сабаблари ҳам бор, улардан бири Москванинг бутун Иттифокда таълим ягоналиги нуқоби остида миллий республикаларда таълим мазмуни ва усулини руслаштириш (байналмилаллаштириш) эди – давлат зиддимиллий сиёсати миллийликни четлашни, руслардан намуна олишни, яъни русийлаштиришни талаб қилар эди. Фанимизда – тилшунослигимизда ҳам шундай бўлди ва давомийлик тамойили асосида ривожланиб келаётган замонавий ўзбек тилшунослиги пойдеворининг бунёдкори профессор Айюб Ғуломовнинг юқорида келтирилган эътирофи – ўзбек адабий тили меъёрларини ва XX аср ўзбек тилшунослиги илмий талқинларининг асосий тамойилларини белгилашда «назарий асос» («теоретическая база») вазифасини ўтаган дарсликларнинг С.Г.Бархударовнинг рус тили дарслиги асосида яратилганлиги – бунинг ёрқин далилидир. Шунинг учун совет даври ўзбек формал тилшунослиги мустақил методологик тамойилларга эга эмас эди ва рус формал тилшунослиги таҳлил тамойилларини – истаган бир тилда ўз воситалари билан ифодаланган мазмун, албатта, бошқа тилда ҳам унинг ўз воситалари билан берилиши мумкин бўлгани сабабли – кўчириш асосида шаклланди. Лекин бунда миллийлик, мустақил методологик асоснинг битта жуда жиддий белгиси сақланиб қолди. Бу Абдурауф

Фитрат фанимизга киритган соф лингвистик-грамматик моҳиятли ва ўзбек (туркий) тилининг ўзига хос зотий хусусиятини акс эттирувчи, ушбу тадқиқотимизнинг марказий тушунчаси бўлган кесим илмий атамасидир – кесим гапни кесади – бир гапни иккинчи гапдан ажратади. «Фитрат сўзлар қўшилмасининг гап бўлишида кесимнинг мазмуний-мантикий жиҳатдан ҳал қилувчи аҳамиятга молик эканлигини, гарчи бугунги замонавий грамматик тушунчалар асосида бўлмаса-да, алоҳида таъкидлаган, айтиш «кесим» терминини ясаган ва қўллаган биринчи ўзбек тилшуносидир». Ваҳоланки, ўша давр сиёсати ва талабларига кўра, русча *сказуемое* ўзбек тилида тожик ва бошқа миллий тилларда берилаётганидек, *хабар* ёки *айтилмиш/дейилмиш* каби бирор калька билан берилиши керак эди. Бизда эса заковатли олим Абдурауф Фитрат киритган бу туркона атама сақланди, ривожланди, кенг оммалашди.

Шуни таъкидлаш муҳимки, тадқиқотимизнинг объекти бўлган гап, эга, кесим каби тушунчаларга олимларнинг турлича таърифлари берилган бўлиб, қуйида биз ўзбек тилшунос олимаси М.Қурбонованинг фикрларига таянган ҳолда шуларни келтиришни лозим топдик. «Анъанавий грамматикада: (Я.Гримм, Г.Пауль, Ф.Фортунатов, А.Шахматов, А.Пешковский, В.Виноградов, С. Бархударов, А.Ғуломов) «Эга – фикрнинг манбаи. Кесим – эга ҳақидаги бирор хабар ёки белги-хусусиятни тасдиқ ёки инкор этувчи гап бўлаг. Гап – нисбий тугалланган фикрни ифодаловчи, интонацион тугалликка эга, грамматик шаклланган нутқ парчаси. »

Бевосита рус формал тилшунослиги таҳлил тамойиллари асосида ўзбек тили қурилиши талқинини беришни (яъни ўзбек формал тилшунослигини) рус туркийшунослари А.К.Боровков, Н.К.Дмитриев, А.Н.Кононов, Е.Д.Поливанов, В.В.Решетовлар 1930-40-йилларда бошлаб берган бўлсалар, профессор Ғ.Юнусов, А.Ғуломов, У.Турсунов, Ф. Камолов, С. Иброҳимов, Ф.Абдуллаев, Ш.Шоабдурахмонов, Ғ.Абдурахмонов, М.Асқарова, С.Усмонов, И.Расулов, А.Рустамов кабилар уни давом эттирдилар, юзлаб шогирдлар етиштириб, жуда кўп илмий ишлар, юзлаб соҳа ва бўғинлар учун ўқув адабиётлари оммалаштирилиб, ўзбек формал тилшунослигини юксак тараққиёт чўққиларига – янги-янги илмий талқинлар учун моддий ва илмий замин бўла оладиган яхлит таълимот даражасига кўтардилар.

Адабиётлар рўйхати:

1. Нурмонов А. Ўзбек тилшунослиги тарихи. – Т.: Ўзбекистон. 2002. Б. 145-146.
2. Қурбонова М.М. Абдурауф Фитрат ва ўзбек тилшунослиги. Методик қўлланма. Т.: Университет. 1997
3. Қурбонова М.М., Фитрат – тилшунос. Т.: Университет. 1996,
4. Нурмонов А. М. Ўзбек тилшунослиги тарихи Т.: Ўзбекистон.
5. Замонавий ўзбек тили 1-жилд. Морфология. Т.: Мумтоз сўз, 2008.